

ÁRA 1 KORONA

A REGGEL

FÜGGETLEN POLITIKAI NAPILAP

Helybeli előfizetés árak.
Egész évre — 280 K
Fél évre — 150 K
Negyed évre — 75 K
Egyes szám ára 1 K
Kiadóhivatal
Hunyad-utca 5. szám.
(Volt városi tejesarnok.)
Telefon: 505.

Vidéki előfizetés árak
Egész évre — 300 K
Fél évre — 160 K
Negyed évre — 80 K
Egyes szám ára 1 K
Szerkesztőség telefonja
62. szám.
(Szelényi-nyomda)

Szombat, 1920. június 5.

FÜZZERKESZTŐ:
HOVÁNYI KORNÉL

Miskolcz. X. évfolyam. 121. sz.

1920 június 4-én délután 4 óra 30 perckor irták alá a békét.

Történelmi dátumot: 1920 június 4-ét írunk ma. Hosszu ideig kell majd mélyeséges fájdalommal emlékeznünk e napra és szomorú szívvel emlegetjük — talán évtizedeken át is, — a világháború után ma létrejött magyar békekötést. Még volna az okunk, hogy szívünk haragra gyuljon, kezünk, amelyből kihullott a győző kard, ökölbe szoruljon. De az esztelen harag, a kettétörött fegyver nem segíthet jelenlegi szomorú sorsunkon. Fájdalmas megadással, dacos büszkeséggel kell egyenlőre viselnünk a meg nem érdemelt töviskoszorút, a győzőktől reánk kényszerített gyalázatos békét. Lankadatlan hittel, egyedül a saját erőnkbe vetett bizalommal lassunk hozzá a nagy építómunkához, amely kell, hogy végül meghozza nem a jutalmat, de a minket jogosan megillető osztályrészt: a területben újra ep, hatalmas nemzeti Magyarország újjaszületését.

Budapest, június 4. A Magyar Távirati Irodának jelentik Parisból: A magyar békeszerződést ma, június 4-én délután 4 óra 30 perckor aláírták. (Havas ügynökség.)

Budapest, június 4. A nemzetgyű-

lés ülését 11 órakor nyitotta meg Rakovszky István elnök.

Elnök: Ma írja alá a kormány a békeszerződést, amely ezeréves országunk szétdaraboltatását kímoldja. Békeszerződésnek nevezik azt, ami nem ez ígért örök békét, hanem az örök béketlenséget, nem nyugalmat, de folytonos nyugtalanságot, széthuzást és ellenszenvet alkalmas teremteni a népek között és új és hosszantartó viszályok csiráját hinti el mesterségesen.

Ruppert Rezső: Hadüzenet béke alakjában.

Elnök: A kényszer hatása alatt mi az úgynevezett békeszerződést aláírjuk, de lehetetlen dolgokra senki sem kényszeríthető. Bizunk e gyásznapon az isteni gondviselésben, bizzunk nemzetünk őseréjében, népünk sok jó tulajdonságában és bizzunk végre saját erőnkben, amelyek kitartó munkával igazolni fogják ama régi közmondást: „Ne bántsd a magyart!”

A tőlünk elszakított országrészeknek pedig azt üzenjük: Ezer évi együttlét után válnunk kell, de nem örökre. (Felkiáltások: Nem válnunk soha!) Amikor őket a bucsúnál még egyszer szívünkhez szorítjuk,

szívünk úgy egybeforr, hogy azokat semmi armány, semmifele erőszak, semmi hatalom elválasztani nem tudja.

Indítványozom, hogy nagy fájdalomunk jeléül a nemzetgyűlés ma ülését ne tartson, a legközelebbi ülését holnap délelőtt 10 órakor a mai napirenddel tartsa, azzal a megjegyzéssel, hogy az indítvány és interpellációs könyvek is felolvasásának. A Ház ilyen értelemben határoz. Az ülés 11 óra 15 perckor végződött.

Koppenhága, június 4. A Skandináv Telegraphen Companie párisi tudósítója a magyar békeszerződés aláírásával kapcsolatosan illetékes helyről a következőkről értesült: Általános felfogás szerint, ha Magyarország meg is szünne nagy hatalom lenni, az antant államok gondkodni fognak arról, hogy Magyarország ne süllyedjen le egy jelentéktelen törpe állam helyzetébe, ha a jövőben az igazságos politika útján fog haladni. Franciaország, Olaszország, Anglia és Amerika valamenynyien ezen a nézetben vannak Magyarország talpraállításában. Erre vonatkozólag a legközelebbi napokban már megnyilatkozások lesznek.

azonnal rögtönítelő bíróság elé állítatik.

Tilos a közrendet veszélyeztető minden csoportosulás, felvonulás vagy gyülekezés, továbbá jogosulatlan fegyverviselés és a katonai vagy más hatósági jellegű egyenruha jogosulatlan viselese.

A megsabott zárórát pontosan meg kell tartani. A rend fentartása felett a rendőrséggel karöltve a katonai karhatalom is örködni fog. Az őrzáratok a kapott utasításhoz képest a közrend megzavarására irányuló minden cselekménnyel szemben a legkiméleltlenebbül fel fognak lépni és az ellenkezőkkel szemben fegyvert fognak használni.

Budapest, 1920. június 4.

Simenyi Semadam Sándor,
miniszterelnök.

Elítelt kommunista ujságírók.

Budapest, június 4. A budapesti törvényszék ma tárgyalta Boros F. László és Hajdu Pál kommunista ujságírók bűnyűgét, akiket lázadás, felségértés és izgatás büntette miatt itélt el. Boros F. László tíz évi, Hajdu Pál nyolc évi fegyházbüntetést kapott.

Ismét kormányválság fenyeget.

Budapest, június 4. A kormányválsággal kapcsolatos hírek felől Rubinek Gyula földművelésügyi miniszter így nyilatkozott: Majd csak a tiszautuli választások fogják tisztázni a politikai helyzetet. Ha a választások eldöntik az abszolút többség kérdését, egy egységes kormányalakításról lehet szó, ellenesetben a parlamentben történik meg az új alakulás.

A katonák aratási szabadsága.

Budapest, június 4. A MTI. jelenti: A honvédelmi miniszter elrendelte, hogy a mezőgazdasággal foglalkozó tényleges katonai szolgálót teljesítő legénységi egyéneknek június 10-től kezdődő egymast követő turnusokban 10—10 napi szabadság engedélyezhető, a szabadság kezdetének időpontjára nézve figyelembe veendő az egyes vidékek aratási ideje.

Bokányit felmentették.

Budapest, június 4. A szolnoki törvényszék Jászberényben napok óta tárgyalja azt a bűnyűgét, amelynek egyik fővádlottja Bokányi Dezső, akit mint bűnségétet gyilkosság büntetével vádolja az ügyészség. A bíróság Bokányi Dezsőt a gyilkosság büntetése alól felmentette és még aznap Budapestre szállította mert Bokányi még a volt népbiztosság ügyével kapcsolatosan büntetlennel van vádolva.

Tőzsde.

Budapest, június 4. A budapesti tőzsdén ma nem volt forgalom. A belpolitikai helyzet bizonytalansága érezhető nyomást gyakorol a kedélyekre. Az üzleti világ oly nyilatkozatot vár a kormánytól, amely szerint illetékes helyen megteszik a kellő intézkedéseket a gazdasági forgalom zavartalanosságának biztosítására. A hangulat a svájci jegyzések nyomán és a bécsi, valamint berlini osztályrészekre szilárd volt, de a vételkedvet a bizonytalanság érzete ellensúlyozta. A márka, valamint a központi országok pénzeinek további hanyatlása abban jutott kifejezésre, hogy az úgynevezett „tulhajtott valuták” iránt is újból volt érdeklődés. A bécsi tőzsdén a valutában a következő jegyzések történtek: márka 436, lei 385, dollár 178, magyar bélyegzett korona 95 és bélyegzés nélküli 78.

Értékpapírok: Osztrák Hitel 1070, Rima 3005, Salgó 5870, Déliavasut 518, Államvasut 3840 és Magyar Hitel 1660.

Zürich, június 4. A mai devizazárlat a következő: Berlin 13'05, Prága 12, Budapest 3'10. Bécs 4, Osztrák bélyegzett korona 4.

Szigoru statáriális rendelet.

»A nemzet jövője a törvényesség, a jogrend és a közbiztonság fentartását követeli.«

Budapest, június 4. Ma este a miniszterelnöknek a következő statáriális rendelete jelent meg:

4481/M. E. számú rendelet.

HIRDETMÉNY.

A mai súlyos időben a nemzet jövője mindenek felett a törvényesség, jogrend és a közbiztonság fentartását követeli meg. Parancsoló kötelessége tehát minden igaz hazafinak, hogy teljes odaadással támogassa a kormányt erre irányuló tevékenységében. Ámuló módon vét hazája ellen az, aki kötelességét megszegi.

Még mindig akadnak olyan hazafiatlan elemek, akik gonoszságból, vagy elvakultságból a közrendet, vagy közbiztonságot aláásni megkísérlik. Egyesek ilyen üzelmekhez, jöhíszemű tömegek félrevezetésére a hazafiasság jelszavát használják fel cégetül. Sőt olyanok is akadnak, akik a nemzeti hadsereg egyenruhájával visszaélve, igyekeznek árnyekot vetni ennek az intézménynek, egyszebb jövő legfőbb zálogának mocsoktalan hírnevére.

A sajnálatos jelenségekkel szemben a kormányzat eltökélt szándéka, hogy

a már kiadott rögtönbíráskodás (statárium) értelmében a legkiméleltlenebb szigorral eljárjon. A kiadott rendelet szerint statárium alá esik a hűtlenség, lázadás, gyilkosság, szándékos, a közegészség ellen halál okozásával elkövetett büntett, rablás, gúnyfogadás, vizáradás okozásának büntette, vaspályákon, távbeszélőn, hajókon elkövetett közveszélyű cselekmények büntette.

A kormány különösen figyelmeztet mindenkit, hogy a statárium kiterjed az emberölés kísérletére, tehát azokra a cselekményekre is, amelyekkel eredményt nem értek el, de az emberi életet veszélyeztették. Figyelmeztet mindeakit arra is, hogy a büntetőtörvénykönyv értelmében lázadás és mint ilyen statárium alá esik az a csoportosulás is, amelynek célja az, hogy valamely osztályt, nemzetiiséget és felekezetet fegyverrel megtámadjon. Fegyver minden olyan eszköz, amely alkalmas emberi élet kioltására.

Statárium alá eső cselekmény büntetése: halál.

Aki ilyen cselekményt követ el,

Mindenki ott legyen a vasárnapi nemzeti ünnepélyen!

Reldif, a naiv pásztor.

— Napkeleti rego. —

Tul Perzsián és Szmyrnán, tul még Rosenberg Géza perzsa- és szmirna-szönyegraktárán is, valahol a jó Isten háta mögött, Keverkolczon élt egy Reldif nevű fiatal mohamedán pásztor, akit a nagy keverkolczi kommunista felfordulás után a tartományi nyájak kezelésével és kiosztásával bíztak meg. Alig foglalta el hivatalát Reldif, a fiatal pásztor, máris megjelentek a keverkolczi láthatáron a jó szimatu rókák és szép, zengzetes nyelven bírták rá, hogy az ő barátaiknak mentől többet juttasson a nyájból. Reldif persze azt hitte, hogy a rókaifjak önzetlen, baráti szeretetből cselekszenek, mert nem akarják éhenhalni hagyni barátaikat és nem is sejtette, hogy a nyájkiosztásért már eleve is igen szép honoráriumot kötöttek ki, annyit, hogy egyik-másik a rókák közül már házat is készült építeni.

Jött aztán egy keverkolczi krónikás, aki szövegeltette, hogy a rókák túlságosan önzően járnak el a nyájkiosztás körül és Reldif, a pásztor ügyetlenkedéseivel akaratlanul is elősegíti a rókák manipulációját. Szerer se még, hogy a sokorrupátkai Külföldy, a közsémet krónikás vezér, még az ügyetlenség vádjá ellen is megvédte a pásztor, miután rendben találta a keresztlevélét. Reldif pásztor mindazonáltal kétségbeesetten szaladt a sherifffhez, aki egy csinos, alacsony emberke volt:

— Oh, bölcs sheriff, engem támadás ért, de esküszöm neked, hogy én teljesen ártatlan vagyok...

— Tudom én barátom — felelte a jósvádájú sheriff —, hogy te ártatlan vagy. Csak ügyetlen, buta ember vagy, hogy nem vetted észre, mennyire tollasodnak körülöd a rókák. Nagyon buta vagy te ifjú barátom, verstopft vagy, ahogyan a német mondja. Ezért a butaságodért neked is lakolni kellene, de mert te egy ártatlan fiú vagy én megelégszem azzal, hogy a rókákat hessogessem el tőled, ne félj, neked nem lesz bántódásod.

Reldif a kellemes és alkalmazkodó sheriff szavai után bizalommal ment haza, a sheriff pedig az alábbi felhívat tette közzé a keverkolczi krónikákban:

Panaszok jöttek hozzám, hogy a nyájkiosztó hivatalban csak rókák és más közvetítők segítségével, nagyobb összegű tallérok lefizetése után, eszközöltetnek a nyájkiosztások. Aki ilyenről tud, az nevével aláírott beadványban jelentse azt nekem.

Koty-Koty-Pay sheriff.

Természetesen nem akadt egyetlen jeleltkező sem, mert az emberek csak arról tudtak, hogy a rókák vágják zsebre a honoráriumot, arról, hogy a nyájhivatalban történt-e valami, senki sem tudott.

Amikor pedig valaki olyan panaszt akart tenni, hogy a nyájhivatal ügyetlensége és hebehurgyasága folytán kerestek a rókák, azt mondták neki ilyen panaszt kár tenni, mert efajta esetéről nem volt szó a felhívásban.

Reldif pásztor tehát ragyogó arccal folytatta hivatalát és még sejtőpanaszt is tett az egyik krónikás ellen, aki kikelt a rókák praktikája ellen és ügyetlenségével vádolta meg Reldifet. Ellenben nagyon

hálás volt a sokorrupátkai krónikásvezérnek, aki csaka „liberális” rókákat bántotta, őt ellenben a végtelékig védelmébe vette.

Eddig rendben lett volna minden, mert a sheriff is azt hitte, hogy most már az erkölcsi kecske is jóllakott, a nyájhivatalban pedig a rókák nem fogják többé elcsórni a káposztát.

A rókákon azonban nem tudott kifogni se a csinos sheriff, se Reldif, a naiv fiatal pásztor. A rókák fogták magukat, levakarták magukról a régi bőrt, vadonatúj ruhába öltöztek és Gondtalan S. fodrásmester műhelyében alszakált és albaszjt ragasztva, csakhamar ismét ott termettek a nyájhivatalban.

— Allah nagy és prófétája Mahomed! — mondták a jól kimaszkirozott rókák. — Mi, oh Reldif pásztor, sokorrupátkai Külföldy urnak, a nagy krónikás vezérnek üdvözlétet hozzuk...

Reldif amikor ezt a nevet meghallotta, oda lett a meghatottságtól. Aki sokorrupátkai üdvözlétet hozza, — gondolta — az nem lehet „liberális” róka. (Legfőbb volt „liberális”) Mellére téve tehát kezét, hajlongások között mondta:

Gondoskodnak az ellátatlanokról.

Budapest, június 4. A közéleti tanács ma délelőtt 10 órakor összeült és az ideai termés szabályozásáról tanácskozott. A közéleti tanács abban állapodott meg, hogy bizonyos kategóriák kikapcsolásával az összes ellátatlanokról gondoskodni fog; a kivétel alapja, a bevetett terület nagysága lesz. Szabó István közéleti tanács miniszter ebben az ügyben ma így nyilatkozott: A közéleti tanács tulajdonképpen csak véleményező fórumként működik és a minisztertanács elé viszi az ügyet. Nekem az a szándékom, hogy minisztertanács után a nemzetgyűlés elé terjesztem a rendeletet. Az én álláspontom ma is az, amit a Házban kifejtettem, hogy az ellátatlanok részére már a cséplésnél el kell vonni egy bizonyos mennyiséget, a többi pedig szabad forgalom tárgya lesz. A kivétel rendezését és lebonyolítását a kormány később fogja szabályozni.

Budapest, június 4. A közéleti tanács a beváltási ár tekintetében kétféle proposíciót fog a minisztertanácsnak ajánlani, kétféle javaslatot tesz a beszolgáltatandó gabona mennyiség tekintetében is. A tanács egyrésze ugyanis elegendőnek véli 27 millió métermázsza beszolgáltatását, míg a tanács másik része 35 millió métermázsza gabona beszolgáltatását véli szükségesnek.

A közéleti tanács azt fogja ajánlani a kormánynak, hogy az ellátatlanok gabona szükségletét a Zedelmayer-rendszer alapján biztosítsa és pedig havonként és fejenként 72 adagot megállapítva, ami mellett a többi liszt-szükségletéről pedig a szabad forgalom útján gondoskodjunk. A gabona forgalmát a vidéki szövetkezetek és a szövetkezetek áruforgalmi részvénytársasága fogják lebonyolítani. Megállapodott a közéleti tanács abban is, hogy a leghelyesebb lenne az ellátatlanok fogalmát megállapítani és ily elvi megállapítások alapján az egyes hatóságok állapítják meg azokat a kategóriákat, amelyek nem igényelhetik

— Allah növesse meg sokorrupátkai Külföldy ur hiányzó részét... rendelkezésekre állók! A felismerhetetlenül kimaszkirozott rókák erre behizelgően folytatták!

— Reméljük, hogy ezekután nem állsz szoba azokkal a ravasz rókákkal és reánk bízd azt, hogy kinek jutass a nyájból...

— Allah nagy és prófétája egy... Én ezentul közelembem sem engedem azokat a ravasz rókákat. Ezentul csak a ti tanácsaitok alapján dolgozhatom...

És így történt, hogy Reldif, a naiv pásztor, abban a hiszemben, hogy most már szabadult a veszedelmes tanácsadóktól, ismét rendelkezésre állt az inkognitóban dolgozó rókáknak, akik csak ezután szedték igazán nyájra szoruló barátaiktól az epret.

Morál: Oh bölcs sheriff, nem elég a rókákat kipiszkálni a lyukból, a naiv pásztor is el kell mozdítani a nyájhivatalból. Oda olya pásztor való, aki álman és meg áruhájukban is felismeri a ravasz rókákat, akkor is, ha a sokorrupátkai Külföldy krónikásvezér nevében jelennek meg.

a hatósági ellátást. Ajánlja továbbá a közéleti tanács, hogy ahol elegendő búzát, vagy rozst nem vehettek, onnan árpát vagy zabot lehessen beszolgáltatni.

A közéleti tanács azt javasolja, hogy az árpa zab, tengeri szabad forgalom tárgya legyen. A külföldi export felett az állam csak felügyeletet, ellenőrzést gyakoroljon, a monopóliumtól tekintsen el. Szükségesnek tartja a közéleti tanács a vámörles fentartását és az örlési vémnak 15 százalékban való megállapítását. A közéleti tanács pótdadók keresztülvételét kihihetlennek tartja a közéleti tanács.

HIREK

— A miskolczi tőzsde. Serényen folynak a miskolczi tőzsde megindításának előmunkálatai. A szabályok kidolgozása, a taggyűjtés munkája foglalkoztatják a vezetőséget. Most folyik a miskolczi tőzsdén jegyzendő papírok és értékek összeállítás. Ugy értesülünk, hogy valamennyi forgalomban levő helyi papírt figyelembe vesznek az összeállítás megejtésénél. Egylőre csak szerda lesz a tőzsdéi nap és az üzletkötések délután 2-4 óra között fognak lebonyolítottatni. Az összes hátralévő munkálatokat pár napon belül teljesen befejezik, úgy, hogy a tízediki első tőzsdénapi a legjobb auspiciumok között fog lezajlani.

— Értesítés. A miskolczi szabó-kisiparosok szövetségének vezetősége ezuton értesíti összes tagjait, hogy a legújabb árszabály a mesterek részére beérkezett és ezen árszabályt mindenki kötelességének tartsa átvenni Groszmann Samuel jegyzőnél, Széchenyi-utca 99. Vezetőség.

Harisnyák, keztük

uri fehérneműk nagy választékban

Epstein divatüzletében

Széchenyi-utca 46. szám.

— A miskolczi orth. izr. hitközség elnöksége értesíti a hitközség tiszteit tagjait, hogy az 1920. évi adókirovési listáron folyó hó 6-tól kezdődő 8 napra a hitközségi irodában közszemlére kitétetett.

— Iparvágány a Schweitzer-gyáriiban. A rövid idő alatt hatalmas méreteket öltött Schweitzer Albert-féle faárgyár rt. telepén elkerülhetlenné vált egy nagyobb szabású iparvágányak megteremtése. Ez az iparvágány immár el is készült és holnap megy végbe a műtárendőri bejárása. A vágány körülbelül egy kilométer hosszú és több, mint fél millió korona költséggel épült. A sínpar a Schweitzer gyárat a Gömöri pályaudvarral köti össze és az u. n. vásártéri vágányba torkollik bele. A holnapi hivatalos szemlélt, illetve átadást a következő bizottság végzi el: Miskolcz város képviselőiben Szigber Bertalan dr. főügyész és Szűcs Sándor főmérnök; a Máv. igazgatósága részéről Hohenhäuser Aladár főfelügyelő, az Üzletvezetőségétől Bium vonalbiztos, a forgalmi (III) osztálytól két tisztviselő, az osztálymérnökség részéről Óz Ferenc osztálymérnök és Berkovics Bernát.

— A rendőrség hangversenye és balja. Unapján este ment végbe a miskolczi államrendőrség hangversenyyel egybekötött tanmulatága. Az estély ugy erkölcsileg, mint anyagilag fenyves sikerűnek mondható. A Tódor Árpád dr. rendőrtanácsos vezetése alatt Russay, Schiller rendőrkapitányokból, Abonyi József rendőrfelügyelő osztályparancsnokból és öt rendőrcsapattisztból álló rendező bizottság hatalmas munkája learratta a forró est minden rája eső diadalt. Fényes, nagyszámú közönség jelent meg a Korona-szálló szépen díszített nagytermében és áhítatos gyönyörködéssel élvezte a kifogástalan és magas művészi nivón álló előadásokat.

Miskolcz társadalmát képviselték az estelyen megjelent Lichtenstein László főispán és felesége, leányával, Hódobay Sándor polgármesterhelyettes, Szentimrey Pál h. kormánybiztos, Nagy Pál báró altábornagy katonai körletparancsnok és leánya, Balló Rudolf kerületi főkapitány és neje, Legeza dr., Görgey vármegyei főjegyző, Buiyovszky Gusztáv nyug. főügyész, Stamirovzki Tádé lovag tengeri konzul, Denk és Rác vezérkari őrnagyok stb. A műsort Antal Iván min. oszt. tanácsos a rendőrről szóló szép költeménye nyitotta, meg. Utána Cholnoky Endre dr. segédfogalmazó szavalt a lendületesen Vörösmarty „Élőszobor” című versét. Balazs Árpád rendőrtanácsos hegedű- és cigányzeneke kísérettel előadott saját dalai bírlincseltek le ezután a közönség figyelmét. A hallgatóság nem tudott betelni a népdalköltő lelkéből fakadt gyönyörű nóták hallgatásával. Ismét és ismét felzuggott a tapsorkán, amelyért Balazs Árpád újabb és újabb „ráadásokkal”, költészetének gyöngyeivel mondott köszönetet. Kedves parjelenetet mutattak be Komáry Aranka és Nyulassy József rendőrtisztviselő. Volny József rendőrkapitány virtuóz hegedűjátékával, amelyet Jarmy Emil zeneszerző és hirlaairó-kollégánk kísért művészzel és diszkrétén, a közönség alig tudott betelteni A hangversenyt tanc követte. A négyest 73 pár táncolta. Az estélynek 13 000 korona összbevétele volt. A Budapestről jött illusztris vendégek holnap utaznak el Miskolczról.

A város legszebb szállodája tesz az átalakítás alatt lévő

Grand Hotel

Különvonatok indulása a nemzeti kerti ünnepélyre. Vasárnap a rendes menetrendszerű időben indulnak és érkeznek Miskolcra a következő vonatok. Szerencséről: 437. sz. indul 4 óra 26 perckor, érkezik 6 óra 14 perckor. Bánrévéről: 7509. sz. indul 6 óra 5 perckor, érkezik 7 óra 43 perckor. Hidasnémetiből: 1845. sz. indul 5 órakor, érkezik 7 óra 24 perckor. Mezőcsától: 7433—32. sz. indul 7 óra 52 perckor, érkezik 9 óra 10 perckor. A menetrendről eltérően Hatvanból indul a 428. sz. vonat reggel 5 óra 3 perckor, érkezik 8 óra 50 perckor. Terna-Nádaskáról indul reggel 4 órakor, érkezik 7 óra 25 perckor.

Orvosi hír. Futó Gyula dr., egy évi klinikai gyakorlat után folyó hó 7-én kezd meg rendeléseit mint sebész, orv. gége és fogorvos. Rendel. delután 3—5-ig. Lakása: Hunyadi-u. 19—a. I. emelet.

A városi közgyűlést folyó hó 14-én, hétfőn delután 3 órai kezdettel fogják megtartani a városháza nagy tanácstermében.

Rendezik a városi tisztviselők fizetését. Ma délelőtt egy órára hivta össze a városi tanács tagjait dr. Hodobay Sándor helyettes polgármester és bejelentette, hogy a rendes folyó ügyek tárgyalása a legközelebbi ülésre marad, a mai értekezleten a tanács tagjainak véleményét szeretné kikérni, hogy minő javaslattal forduljanak a fizetésrendezés kérdésében a pénzügyi szabizottsághoz. Elsőnek Peiker Béla városi főszámvéve emelkedett szólásra és számadatokkal ismertetette a különböző rangosztályokba sorolt tisztviselők eddigi fizetését. Összesen 440 városi alkalmazott fizetésének rendezéséről van szó. Rámutat arra, hogy a mai fizetés nyolc napra sem elég. Ismereti a megyei alkalmazottak fizetésrendezését, de megállapítja, hogy az a városnál megvalósíthatatlan. Különböző javaslatok merültek föl, végül a tanács úgy határozott, hogy a százalékos emelést fogja a pénzügyi bizottság előtt javaslatba hozni. A pénzügyi szabizottság tegnap delután megtartott ülésén, többek felszólalása után úgy határozott, hogy a városi tisztviselők összjövedelmük 40 százalékát kapják javítás címén.

Megdőbhentő adatokat hallottunk a mai tanácsülésen Peiker Béla városi főszámvéve szájából. A városi tisztviselők fizetésrendezésével kapcsolatban szóba került a drágaság és Peiker Béla statisztikai adatokkal igazolta, hogy a mai árak elértek a békebeliek több ezerszeresét. A cipő 2400 percenttel drágult, a ruha 4300, az élelmiszerek közül a liszt 3280, a burgonya 5900 és a zsír 13750 (!) percenttel lett drágább 1914 óta. A fűdő 1666 százalékkal drágult, a rikordot azonban a cukor tartja, amelynek ára 14900 percenttel emelkedett. Ezt a kis statisztikát a napi forgalmi árak adatai alapján állították össze.

Izraelita gyermek nyaraltatási akció. Csütörtök delután tartotta az izraelita hitközség és nőegylet gyermek nyaraltatási akció értekezését. Az értekezleten Halmos Géza dr. hitközségi elnök a nemes ügy megvalósítását ecsetelte szép szavakkal, majd egy szűkebb körű előkészítő bizottság alakult, mely állandó permanciába lesz egymással és előreláthatólag július első felében meg is kezdheti az áldásos munkáját.

Elítél a listcsempész. A Gabonagyűjtés Országos kormánybiztosság kebelében működő büntető bíróság Schwarcz József pékmestert, akinek jelenleg üzeme szűnetel, három mázsa liszt csempészés miatt nyolc napi elzárásra, 600 korona pénzbüntetésre és a lisztmennyiség elkobzására ítélte.

Clemenceau békéje és Miskolc.

Miskolc gyásza a szomorúság óráiban. — Zárva voltak az üzletek. — Szűnet az iskolákban. — A felekezetek gyásza.

(A Reggel tudósítójától) Borongós, gyászosan komor nap volt a tegnapi. Az égbolton uszó fekete, hirtelen felhők mintha megéreztek volna gyászunkat, mintha a végzet sulytó keze őket is érintette volna, alkalmazkodtak a gyászo ók hangulatához. A békeszerződést tartalmazó papírt már aláírták, mámorban uszó ellenségeink örülhetnek, ujjonghatnak egy megálázott nemzet vérszomráján... A békeszerződés, mely békét kellene, hogy jelentessen, már meg van, de a meggyugvás, a kiengesztelődés hiányzik az emberi lelkéből.

Pénteken délelőtt 10 órakor a minden jogalapot nélkülöző béke aláírásának szomorú perceiben Miskolcra is bezárták az üzleteket, a kávéházakat, szűntek az iskolákban az előadások csendesek lettek a műhelyek, némak a gyárak, a villamosok csillengése is elhallgatott, megállt pár perc az élet és ez a pár perc mindenkit emlékeztetett valamire... egy papírdarabra, mely megakasztja fosztani országunkat az élethez való jogától. Ez a szomorú pár perc mintegy mindenkit figyelmeztette, hogy kötelességére: a fokozott munkára.

Délelőtt 10 órakor szomorúak,

Ékszerlopások. Ma délelőtt megdőbbenve tapasztalta ösv. Schwarcz Jozsefné 77 éves, Toronyalja utca 14. alatti asszony, hogy a tegnapi este még épségben megvolt ékszerai ma reg ére eltűntek. Feljelentést tett tehát Schwarczné a rendőrség büntető osztályában és elpanaszolta, hogy az ellopott ékszerek egy hosszú arany női láncból, egy arany női órából, egy férfi órából és egy arany peccsgyűrűből állottak. A kárát 5000 koronában jelölte meg. — Spirák János, Zrinyi-utca 42. alatti lakó máv. lakatos tegnap panaszt emelt a rendőrséggel, hogy china ezüst, egyfedelű óráját láncával, arany gyűrűjét, hosszú, vékony férfi óraláncat, egy női keztőfedelű arany óráját ismeretlen tettes a lakásból, ahol püskösd óta a szekrényben voltak, ellopta. — Miud a két lopási ügyben a rendőrség megindította a nyomozást.

Elítél árdragitók. A G. O. K. büntetőbírósa ma Ks. Benedek, Nicsa János, Csuhaj József és Holló József domaházi lakosokat fejenként 200 korona pénzbüntetésre ítélte el, mert napi áron felül vettek vetőmag búzát Siegelbaum Vilmos megyezői lakostól Siegelbaumot egyébként azért, mert termeléstől vetőmagot vásárolt és azt továbbadta 2000 korona pénzbüntetésre és két hónapra elzárásra ítélte a büntető bíróság.

Elutazik a polgármesterhelyettes. Dr. Hodobay Sándor tanácsnok, helyettes polgármester, folyó hó 7-én hétfőn reggel a fővárosba utazik, ahol hivatalos tárgyalások lebonyolítása végett három napot fog tartani. A polgármesterhelyettes szerdán este érkezik haza Budapestről.

Az Országos Orvosszövetség borsodvármegyei és Miskolc városi fiókjá folyó hó 5-én, szombaton d. u. 6 órakor a Kereskedők és Gazdák Köreben választmányi ülést tart.

Nyersselymek

bírsz. grenadinok, francia batiszok nagy választékban

FEUERSTEIN

áruházában Széchenyi-tca 103 Bankpalotával szemben.

csendesek, némak lettek a miskolci utcák. A szitaló esőben megkondultak a harangok és emberek gyászoló magyarok százai igyekeztek a templomokba, ahol könyörgő Istentiszteleteket tartottak Magyarország szebb jövőjéért.

A Mindszenti templomban Fülöp Géza s. lelkész tartott szentmisét, a református templomban Tóth esperes, az evangélikus templomban Duszik Lajos mondottak ünnepi szentbeszédeket. A Kazinczi-utcai izr. templomban dr. Spira Salamon hitszónok tartott magas nivóu, hazafias érzéstől áthatott beszédet, majd az énekar szomorú éneke következett és befejezésül a közönség elénekelte a Himnuszot. Ugyancsak könyörgő Istentiszteletet tartott a Máchsiedas zsidókör az Arany János utcai imaházban, ahol Ehrenfeld Adolf mondott megható beszédet. Diósgyőrben és Vasgyárban szintén megállt a munka és az emberek szintén átérték annak a néhány percnak a jelentőségét.

Mikor a templomi istentiszteletek véget értek, kinyitlak az üzletek, megindult a munka, közlekedtek a villamosok és ismét dolgozott mindenki az új Magyarorszáért.

Bikaviadal Miskolcra Tegnap delután érkezett meg Miskolcra Don Moro Aeleró tőreádor társulata Zagrabból. A társulat vezetője a legutolsó viadaloknál könnyebben megseült s vasárnap fog ismét fellépni. Mintegy 15 hatalmas nemes bikája van a társulatnak, egytől-egyig valóságos kiállításba való mintapédány. A bikavállalkosok délelőtt 11—1-ig megtekintethetők. Belépti díj 5 korona.

Egy hónapi fogházra ítél kommunista bírók. Az ötos tanács tegnap tárgyalta Putnokon az ottani forradalmi törvényszék tagjainak: Szerencsés János, Balogh Daniel és Martinyi Istvánnak büntnyét. A kir. ügyészség személyes szabadság megsértésével vádolta őket, mert Bimba Jakab putnoki kereskedőt hamis leltározásért 2 hónapi börtönrre és 40.000 korona pénzbüntetésre ítélték. A bíróság a vádlottakat egy-egy hónapi fogházzal büntötte.

Éjszakai kaland Szerencsen. Szabados Gyula budapesti lakos, egy nagy budapesti fabevásárló cég megbízottja február elején a vonaton megismerkedett Mermelstein Zoltán miskolci kereskedővel és Szerencsére érve közös szállásra mentek. Szabadosnak az éjjel folyamán 6000 koronája tűnt el és gyanúja azonnal lakótársára irányult, akit feljelentett. Ma ítékezett felette a miskolci kir. törvényszék. Mermelstein a kir. ügyészség lopással és árdragítással vádolta. Vadótt tagadta a vádakot, majd a fejeletőt hallgatták ki. Mint-hogy a tényállás nem tudak tisztázni, a kir. ügyész és dr. Schweitzer József védő előterjesztése után újabb vizsgálatot rendeltek el és a tárgyalást elnapolták. — Mermelstein az ügyész indítványára alapján továbbra is fogva marad.

Versenyárgyalási hirdetés. (1026—sz. 1920. m. n.) Miskolc város mérnöki hivatala a Helyőcsaba, Görömböly, Tapoczi-uton elkészítendő 2 darab 5 méter hosszú 60 cm. belvilágu közuti áteresztépi-tesít munkáira versenyárgyalást hirdet 1920. évi június hó 19-én del-előtti 11 órai határidővel. A munkákra vonatkozó ajánlati úrlapok és költészetek fenti hivatalnál naponta a hivatalos órák alatt megszereshetők. Miskolc, 1920 június 4.

Hét évi fogházra ítélték a putnoki cukraszegédet. Schmiedl Henrik cukraszegéd, volt gömörvármegyei direktóriumi elnök büntnyében az ötos tanács a Putnokon két napig lefolytatott tárgyalás után meghozta ítéletét. Schmiedl Henriket a vádbeli cselekményekben bűnsnek mondták ki és hét évi fogházra ítélték. Az ítélet jogerős.

Adományok a Stefánia szövet-ségnek. A Stefánia szövettség részére voltak szívesek adományozni: Rácz Gyula gyógyszerész 100 kor., dr. Baruch Sándor 150 kor. és Balányi Dezső 300 kor., Fodor Béla főjegyző Rakacza 200 kor. A Gózmalom rt. egy mázsa buzadarát, fogadják a nemesszivi adakozók halás közönetűket. Az elnökség.

Mákoskifibe gyurt üvegdarab, mint valóok. Érdekes valópör fogja foglalkoztatni e napokban a miskolci törvényszék. Gy. A. miskolci lakos a közelmúltban beállított dr. Hajnal Dezső ügyvédhez és patgós hangon kijelentette, hogy életepárjától K. L. től mindenáron elválk. Indokai elég alaposak, mert hitvese a mákoskifijébe üvegdarabokat gyurt be, ételében réz kétfilleres kellemetlenkedett és amikor a gyermek felvilágosítás, kért, feleség így válaszolt: Akarom hogy megfulladjal bele. De nemcsak a ferje élete ellen tört, hanem az anyósával is erősen hadilábon állhatott, mert a levesébe varróút csempesztett. Szerencsére ezeket az „apró túszurásokat” sikerült neki kiparizrozni. De most már végezni akar és kérte az ügyvédet, hogy a kegyetlen házassági csombéket szakítsa széjjel. Az ügyvéd ennek a sok ervnek nem tudott ellentmondani, beadta a válókeresetet. A békéltető tárgyalás persze eredménytelen volt, a felek fagyos magatartása miatt és most már szabályszerű bírói eljárás fogja eldönteni, hogyan készül az üvegszilánkos mákospatkó és a babfőzelék rézkrajcár feltéttel?

A belapátfalvai molnár gyilkosai a bíróság előtt. Ma folytatta a bíróság a belapátfalvai gyilkosság tárgyalását. Mosolygó Antal volt politikai megbízott kihallgatásával kezdődött az eljárás. Mosolygó azt vallotta, hogy ő a gyilkosságra nem bízottatott fel senkit a tett elkövetésekor egy másik faluban feküdt beteg. Azt is tagadta, hogy a felakasztott molnár lakásán ő rendezte el a rekvirálást. Molnár János tanu Havecz György gépész ellen vallott. Berecz Barta Lajos szintén ellene, Horváth Vendel és Tasnádi József detektívek Mosolygó ellentétek terhelő nyilatkozatokat. Horváthra is terhelő adatok merültek fel. Gazdy Béla kir. ügyész delután 1 órakor a tárgyalásnak szombatára való halasztását indítványozta, mert a vád főtanu a ma esti vonattal érkeznek meg. A bíróság helyt adott az ügyész kérésének és a tárgyalást holnap reggel fél nyolckor folytatják. Ítélet szombat estére várható.

Kétmillió dollárbeváltás. Igénytelen megjelenésű egyszerű parasztember álltott be feleségével ma del-előtt az egyik miskolci előkező pénzügyintézetbe. Előadták, hogy „egy kis dollárbeváltást” akarnak elintezni. Megindult a tárgyalás és ennek főlyamán kiderült, hogy a csekélyke összeg tízezer dollár, ami majdnem két millió koronának felel meg. A tárgyalás végét nem vártuk be mert az alyafi kötötte magát a 200 koronás árfolyamhoz. Azt hisztük, hogy az üzlet megis csak létrejött és a házaspár egy millió és sok százezer koronával hagyta el a bankhelyiséget.

10 kg. fehér kristálycukor a főnyereménye a nemzeti kerti néptünnepély élelmiszer sorsuzásának. Egy sorsjegv ára 2 korona

— **Kérélem.** Felkérem az összes kávéháztulajdonos, vendéglős és korsáros urakat, hogy a folyó hó 6-án rendezendő Nemzeti kerti ünnepély sikere érdekében a nemes célra tekintettel üzleteiket folyó hó 6-án d. u. 2 órától másnap reggelig sziveskedjenek zárva tartani, hogy a közönség annál számosabban látogassa az ünnepélyt. Miskolc, 1920. június hó 4-én. Dr. Tódor Árpád, m. kir. áll. rendőrségi tanácsos, a kapitányság vezetője.

SZINHÁZ

Műsor:
Szombat délután: Sztambul rózsája, este: Moziúndér.
Vasárnap délután: Szép Heléna, este: Moziúndér.

SPORT.

— **Döntő kardverseny.** Folyó hó 4-én, pénteken délután 4 órakor ment végbe a Korona-szálló nagytermében Gerevich Aladár mester tanítványainak döntő kardversenye. Az egyéni győztesek a zsűri döntése alapján a következők lettek: 1. Bárfay Gyula Károly előny nélkül. 2. Dévai Béla két tous előnyvel. 3. Nagy Andor három tous előnyvel. 4. Rohányi Géza négy tous előnyvel. 5. Palmay László előny nélkül. 6. Bedy Kornél két tous előnyvel. A győztesek közül a négy első a bizottság által díjjal lett kitüntetve. A döntő kardverseny után Gerevich mester vezetése mellett töriskola volt, melyben Komáry Aranka, Groszmann Szerén, Sagler Olga, Majthényi Böske és Papp Gabriella urleányok vettek részt. A mérkőzést a társadalom minden osztályát képviselő válogatott közönség nézte végig. A zsűri tisztjét Bulyovszky Gusztáv ny. főügyész elnökléte alatt Tavassy Gyula, Csavrák László alezredek, dr. Tódor Árpád rendőrtanácsos, dr. Pirkler Zoltán, dr. Hercz János, Szepessy Jenő és Négyessy Géza főhadnagy töltötték be.

— **HAC.—MVSC. 1:0 Hatvan)** Botrányba fut a Hatvanban lejátszásra kerülő HAC.—MVSC. mérkőzés. A mérkőzésből csak 35 percet játszottak. A közönség úgy a bírót, mint a vendégjátékosokat a legdurvább szavakkal illette, amiből a két csapat játékosai közt nézeteltérések történtek és a HAC. levonult saját pályájáról. A két csapat teljesen egyenrangú erőnek látszott, de Miskolc többet támadott. Mindjárt a harmadik percben esett a góol, ugyanis a kis Kovács megbotlott és egy garulós labdát a feje felett engedett. A MVSC. négy tartalékkal játszott. Bíró: Harangi (MVSC.) volt.

— **A szombati MOVE.—MVSC. mérkőzés.** Szombaton délután hat órakor mutatkozik be a MOVE. iszti csapata az MVSC.-vel rendezett mérkőzésen. A mérkőzés alatt a miskolci gyalogezred zenekara hangversenyez.

A száraz nyár legnagyobb ellensége vagyont érő téli ruháinak. Mindennemű szőrmék, téli ruhák, szőnyegek nyári gondozását teljes felelősség mellett és legjutányosabban vállalja Vöneký Mihály szűcs Kazinczy u. 10. Telefon 539.

Apróhirdetések

Apróhirdetések ára: szavanként 1 korona, legkisebb hirdetés 10 korona. Álláskeresés hirdetés szavanként 50 fillér, legkisebb hirdetés 5 korona. — Hirdetések felvételnek kiadóhivatalunkban Hunyadi-utca 5.

Rokkant katonákat, asszonyokat, fiukat magas fix fizetéssel asztalokhoz, újságárusításra felvesz A Reggel.

Gerhardt-cipők tartósak, elegánsak, kényelmesek. 49

Halmos Mór uri és női divat szabó-kellekek és katonai cikkek raktára. Miskolc, Városháztér. Telefon 249. 211

Használt butorok nagy eladása **Ausch cégnél Hunyadi u. 2. szám Városházteri megálló.** Egész szoba berendezések divanyok, heverők, afrik madracok, gyerek kocsik és gyerek vasgő fiókkal, tükrök, íróasztalok, virágállványok, konyhaberendezések jutányos áron kaphatók. Butorokat napi áron vesznek. 309

Hajduné Sinkmann Dóra, gyors és gépirótanfolyam. Elfogad mindenféle írásmunkák másolását. Városháztér 5.

Elcserélném a város központjában lévő 3 szoba, előszoba, fürdőszoba és mellékhelyiségekből álló modern lakásomat másik három, esetleg négy-szobás lakással. Cim a kiadóban. Hunyadi-ut. 5. 313

Asztalosok és vasöntők felvételnek a Fried féle gépgyárban.

Nagy raktár kész kárpitozott ülő butorokban; heverők, divanyok, madracok és egyéb kárpitos munkákból, Győri Herman. Miskolc, Buzatér 23. 305

Munkaszerető, tiszta szakácsnő, aki jól és izletesen főz; keresek azonnali belépésre. Cim Fodor Dezső városi drogéria.

Alig használt nagy jég-zekrény jutányos áron eladó Laffier Béla vendéglősnél, ugyanott megvételre kerestetnek Leander és gránál fák. 322

Egy modern mahagoni rövid keresztűrészes **Zengera** eladó Osztrofszky-nál, Széchenyi-utca 32. 319

Fehérnemű varrást és javítást, kötények és ingblúzok készítése, harisnya foltozást, fehérhímzést, nyak-kendő fordítást elvállal az izr. nőegylet foglalkoztató műhelye, Deák utca 20. Szavatolt munka, jutányos árak. Posta munkát 48 óra alatt szállítunk. 323

Tisztviselő ötközde részére kifogástalan magános **szakácsnő** keresünk azonnali, vagy június 15-iki belépésre. Jelentkezni lehet hétfőn, június 7-én délután 4-6 óra között, Szemere-utca 21. szám alatt hátul az udvarban az első emeleten. 520

Magános urlasszony, ki nagyobb háztartásban a főzést is vállalná, alkalmazást nyerhet. Jelentkezni lehet hétfőn, június 7-én délelőtt 11-12 óra között, Szemere utca 21. sz. alatt hátul az udvarban az I. emeleten. 321

DEUTSCH BÉLA

FÜSZER- ÉS GYARMATÁRU ÜZLETÉBEN SZIRMA-U. 71.
Állandóan kapható mindenféle fűszer- és gyarmatáru különleges ségek Szépmakói hagyomány, rózsaburgonya, házi és szinzippanok, pipere és amerikai szappanok likőrök, kristálysóda, szárazlugkő 128% zsír-sóda szappanfőzéshez.

Butorok

darabonként is kaphatók a Merkur szállítási irodában. 392 Széchenyi-utca 84

Értesítem t. üzletfeleimet, hogy mint a Gyapjuforgalmi Szövetség bizományosa,

gyapjukészletek bejelentését

nálam eszközölhetik s hogy a szállításhoz szükséges szákok nálam rendelkezésre állanak.

Feuerstein Márkusz Miskolc, Vay-ut 1. szám.

Káziasszonyok szíves figyelmébe!

Olasz szappan kilogrammja 40 K, I-ső rendű 130 százalékos marószóda, margarin 1 kg. 120 K, reklám ár. **Blau Dezső** fűszerüzletében Szirma-utca 8.

Asztalosok,

asztalos gépmunkások, kerékgyártók, kovács, asztalos és kerékgyártó tanoncok jó fizetés mellett felvételnek **Schweitzer gép és faárgyárban** Vay-ut 21. 515

Értesítés.

Értesítjük a t. közönséget, hogy húsüzleteinkben **sertés-hus kapható.** A „jun. 5” jeltű szelvényellenében 15 dekát adunk. **1 kg. 60 koronára.** Közélelmezési Vállalat

A szerkesztésért felelős: **Hoványi Kornél.**

Palma'

valódi kaucuk cipősarok ismét kapható **Blau Mór** bárkereskedőnél Széchenyi u. 102

Könyvelésben is jártas, megbízható, pontos

pénztáros kisasszonyt keres

Ferenczi B. könyvkereskedése.

Figyelem!

Lányok, fiúk, asszonyok magas százalék mellett lapárusítónak felvételnek „A Reggel” kiadóhivatalában.

Keresünk

Egy félfedeles, 1 óra való hintót Egy bricskát és egy szeccsa vágót. Merkur szállítási iroda 392

Fényképészeti

lemezek, filmek, papírok és vegyszerek különféle gyártmányokban nagy választékban kaphatók **FERENCZI B.** könyv-, zenemű-, papír- és fényképészeti szaküzletében **MISKOLCZ, Széchenyi-u. 13. Pannónia mellett.**

Fehérneműt,

gallért, háztartási fehérneműt kilogrammra, szállodai és vendéglői fehérneműt stb. tisztításra, ruhafestést és vegytisztítást vállal a

Kristály Részvénytársaság

vegytisztító, ruhafestő és gőzmosógégyár, Széchenyi utca 116. sz. a. Fióküzlet: Hunyad-u. 7. sz. a.

Antinicotin szivarkahüvelyek

LUDVIG ALTESSE

Egyedárusító helye viszontelárusítóknak is **Grünfeld Samu** Miskolc Fő-utca 73. sz. Telefon: 444.